Bramein de novo = Beaucoup de nouveau

Autor(en): **Alfrèdè dè Candi / Rey, Alfred**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **12 (1984)**

Heft 47

PDF erstellt am: **22.05.2024**

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-241189

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

BRAMEIN DE NOVO

Améc dou patouè, vo poudè vo rèzôyè. Lè rèspôunsablio chôun apré nô prèpara ôun ta dè tchioujè po stou téin quié yèin, quié fôchè por lo franco-provansal èin èintchèr ou por lo Vali.

Dabor hlou quié chavôun èhéirè, manca pa lo concour dè la féin dè l'an. Ein Vali, nô côuntéin éhrè ôun fian a èinvouéyè dè totè chourtè. Oblia pa. Yè tan qu'a féin janviè.

Po dèfourtéin chè prèparè ôna môunstra féha dou patouè a Chiôun Expozéchiôun. Dè hlou dè Nèinda chôun dèjia dèjia dèintor ôna zornéiva comèin jiamè. Pèindan ôun zor èin la capétala chè prèzèrè quiè lo patouè. Quiéin mèhlio quié va baliè dè to lè couéin dou cantôun.

Lè 28 è 29 sètambrè 1985 charè lé féha romanda è éinterégionala dou franco-provancsal a Chiro. Chôun dèjia tott èin robôuzo, por béin rèchibrè to lo môundo.

To l'an 1985 charè l'an dou patouè. Parè quié, contrério di réjian, pèr lè vélazo, payèrèin ôun fran d'amandè tué hlou quié prèzèrèin lo fransè. Yè chèin quié m'an détt. Crijo béin, ditt éhrè lé prèzidan roman è valéjan di j'améc dou patouè, Emilè Dayèr.

Apré tott porcouè pa ? Oun pôri féxa pa to l'an, ma ôun zor ou l'âtré.

Vo vidè, amec dou patouè, tott bôuzè èin Vali è dou bôun lâ.

Alfrèdè dè Candi

****

BEAUCOUP DE NOUVEAU

Amis du patois, vous pouvez vous réjouir, Les responsables sont en train de nous préparer un tas de choses pour ces temps prochains, que ce soit pour le franco-provençal en entier ou pour le Valais. D'abord, pour ceux qui savent écrire, ne manquez pas le concours de fin d'année. En Valais nous devons être nombreux à envoyer de toutes sortes. Ne l'oubliez pas. C'est jusqu'à fin janvier.

Pour le printemps, il se prépare une fête monstre du patois à Sion-Exposition. Ceux de Nendaz sont déjà à préparer une journée comme jamais. Durant un jour, dans la capitale il ne se parlera que patois. Quel mélange cela va donner de tous les coins du canton.

Les 28 et 29 septembre 1985, ce sera la fête romande et interrégionale du franco-provençal à Sierre. Ils sont déjà tout en

mouvement, pour bien recevoir tout le monde.

Toute l'année 1985 sera l'année du patois. Il paraît que contrairement aux régents, dans les villages, payeront un franc d'amende tous ceux qui parleront français. C'est ce que l'on ma dit. Je crois bien, ce doit être le président romand et valaisan des amis du patois, Emile Dayer. Après tout, pourquoi pas ? On pourrait fixer non pas toute l'année, mais un jour ou l'autre.

Vous voyez, amis du patois, tout est en mouvement en Valais et dans le bon sens.

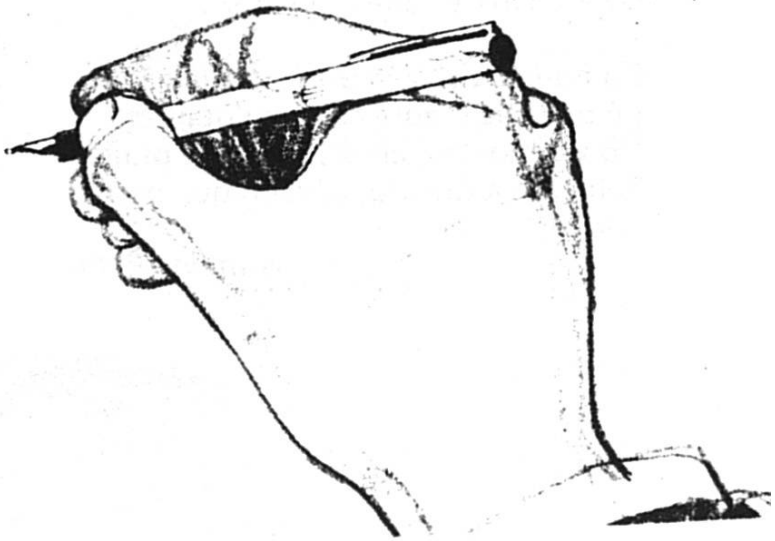
Alfred Rey

ABONNEMENT 1985

Vous trouverez encarté dans ce numéro le bulletin de versement pour l'abonnement 1985

D'avance, nous remercions les personnes qui verseront le prix demandé, pour la parution trimestrielle de notre revue.

Un petit conseil : dès réception du bulletin vert, remplissez-le en y mettant Fr. 8.– ou plus et en y inscrivant lisiblement votre adresse.

En renouvelant votre abonnement, vous soutenez notre action. Nous vous en remercions.

L'Administration